

神雕俠侶

金庸著

第九十四回

「尊駕可是姓樊，大號叫作一翁？」

原來這長鬚鬼正是絕情谷中公孫止的徒弟樊一翁，他自蒙楊過一劍，命後，便隱居，十年後重入江湖，仗著一身卓絕的武功，威震四山，鬼之首，他和楊過相見之時，楊過尚未斷臂，而這時戴了人皮面具，自更認他不出，於是躬身答道：「小正人樊一翁，聽從神鵰大俠吩咐，」

楊過微微一笑，舉手道：「不敢，各位既隨神鵰大俠之下，那也不用出山西境界，那神鵰，你放你那四個妾侍回家吧！」神鵰道：「是！」

「頓」一頓，道：「這四個賊人若是結，你們雙方動手便是，」說着和神鵰

元豐有限公司

YUEN FONG CO. LTD.

電話 MU 3-6858 MU 3-6859

242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

農曆年節 水貨大量登市

台灣大柑 大沙田柚
雪白荔枝 青皮大蕉
洋糖蓮藕 沙坪粉葛 新鮮馬蹄
紅芽芋仔 檳榔芋仔 檳榔芋頭

黃漢經

Wong Horne Agencies

電話 MU 4-1754

441 Gore Ave. Vancouver 4, B.C.

代理：老幼人壽燕梳、各種火燭保險、買賣營業經紀、會計文房事務、填報入息稅紙、中西契約文件

泰興有限公司

TAI HING COMPANY LTD.

445 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

電話 MU 4-1028

新到：白肉芙蓉、佛手白菓、半仔粉葛、花旗蝦肉、九龍吊片、浮大蟾膠

「好，我的事已經了結，你們雙方動手便是，」說着和神鵰

「好，我的事已經了結，你們雙方動手便是，」說着和神鵰

「好，我的事已經了結，你們雙方動手便是，」說着和神鵰

寶寶公司

Paul & Paul Co.

175 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

電話 MU 1-765

新到大幫：ABC 西藥、免稅用品、另辦到大批新貨、歡迎選購、自備印備

伯影相館

YORKMAN STUDIO

617 Main St. 681-4578

Vancouver 4, B.C. 住家 874-9710

結婚、家庭、護照、晚飯、惠顧、請先電約

NOTARY PUBLIC

Gordon W. Cumyow

501 Main St.

遺囑、代理、買賣、文件、遺囑、代理、買賣、文件

電話 MU 1-6513

馬君寶

專上門修理、電機、洗衣機、乾衣機、電爐、具、政府牌照

新電話八七九、式七五五

舊電話三〇五五七

廣珍

Kwong Chin Ho Co. MU 1-5816

59 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

專辦：廚師、廚師、廚師、廚師、廚師、廚師、廚師、廚師

益豐茶室

YICK FUNG TEA ROOM

137 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

電話 682-1514

經濟時菜、粥粉麵飯、星期美點、各色茶點、龍鳳禮餅、自磨沙河粉

大藥房

MAIN DRUG LTD.

434 Main St. Vancouver 4, B.C.

電話 MU 4-8634

專配西藥、各種補品、各種西藥、各種西藥、各種西藥、各種西藥

KING KONG SIK KO

電話 MU 3-4929

專辦：中國絲、蘇杭雜貨、應有盡有、精製小衫、餐館用衣、襪子、襪子、襪子、襪子

訪英雄相命掌紋

男女婚姻、家庭是非、個性前程、財天運通、接批八字書、外埠郵寄到、英雄相命、時勢英雄、英雄相命、時勢英雄

電話八八九、式九〇六四

昌記油漆

承接：承接、承接、承接、承接、承接、承接、承接、承接

電話：六六五、五五五

雲高華搜煙通公司

Vancouver Chimney Services

684-2637

專辦：專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦

華強公司

KENWARD CO.

431 Columbia Ave. Vancouver 4, B.C.

電話 684-58

專辦：專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦

榮榮味製廠

精製：精製、精製、精製、精製、精製、精製、精製、精製

電話：二五四、二五四

建興建築公司

承接：承接、承接、承接、承接、承接、承接、承接、承接

電話：八三三、八三三

周愛權

精配：精配、精配、精配、精配、精配、精配、精配、精配

電話：六八五、六八五

Harry James Agencies Ltd.

INSURANCE & REAL ESTATE

212 KEEPER ST. MU 4-1377

本辦事處，代理人壽、火燭、及各項燕梳保險，常有新舊屋宇，工商實業出賣，請留意，如有諮詢，請蒞臨本辦事處，或用電話詢問吳悅榮、順榮、超常、林昌等，樂意詳細解答

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

經營一切銀行業務、竭誠服務僑胞、港九均設有分行、歡迎函詢委辦

香港、皇后大道中一一〇至一一四號

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

經營一切銀行業務、竭誠服務僑胞、港九均設有分行、歡迎函詢委辦

香港、皇后大道中一一〇至一一四號

周愛權

精配：精配、精配、精配、精配、精配、精配、精配、精配

電話：六八五、六八五

周愛權

精配：精配、精配、精配、精配、精配、精配、精配、精配

電話：六八五、六八五

吳國華辦事處

專辦：專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦、專辦

電話：六八五、六八五

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

經營一切銀行業務、竭誠服務僑胞、港九均設有分行、歡迎函詢委辦

香港、皇后大道中一一〇至一一四號

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

經營一切銀行業務、竭誠服務僑胞、港九均設有分行、歡迎函詢委辦

香港、皇后大道中一一〇至一一四號